

求举行的关于跨国公司在南非及纳米比亚的活动的公听会应由跨国公司委员会在其第十届会议期间举行，必要时第十届会议可为此延长一周，

2. 又决定公听会应议论跨国公司在南非和纳米比亚的业务，目的是列举各国政府、各政府间机关和非政府机关可以采取的根除种族隔离制度的具体措施，特别是查明：

(a) 这些跨国公司在何种程度上维持了种族隔离制度，同时使南非种族主义少数人政权能够继续非法占领纳米比亚；

(b) 跨国公司雇用人员的办法及其社会文化影响；

(c) 跨国公司在南非经济的核部门和军事部门的活动所涉影响；

3. 又决定设立一个由五国组成的特设委员会，在联合国跨国公司中心的协助下，负责制订下列各方面的指导方针，并提交跨国公司委员会第九届会议通过：

(a) 听询会的程序；

(b) 应当邀请参加听询会的人士和组织；

(c) 听询会的文件；

(d) 与公听会的形式可能有关的其他事项；

4. 请五国特设委员会在跨国公司委员会第九届会议之前举行一次或两次会议，以制订上面第3段所述的指导方针；

5. 请曾就上面第2段所述事项进行工作的联合国有关机关和专门机构向跨国公司委员会第十届会议提出与将由委员会主办的公听会有关的文件。

1982年10月27日

第54次全体会议

1982/71. 加强联合国系统内资料系统的协调

经济及社会理事会，

认识到资料是联合国系统可以利用的最宝贵资源之一，

强调有必要为发展中国家利用联合国资料系统提供方便，

确认有必要协调联合国系统内的资料系统，进行这项工作时，要着眼于国家一级的使用者的需要，

铭记着行政协调委员会报告^⑥所载的结论和独立的专家关于加强联合国系统内资料系统的协调的最后报告^⑦中提出的建议，并强调有必要进一步审议该报告，

回顾其1981年7月23日第1981/63号决议，

1. 提请行政协调委员会内的目的在于确保按照国家一级的使用者的观点更有效地管理现有的或计划中的联合国资料系统并加强联合国系统收集、储存、检索和传播资料能力的一个小型资料系统协调中心机构应该：

(a) 在一个以上的组织对创设新的资料系统或对现有系统进行重大改革的建议有兴趣时，及早对这种建议进行审查和提出意见，以避免不必要的重复并确保同一领域或有关领域的资料系统能兼容共存；并强调应在做出创设新的资料系统或对现有系统进行重大改革的决定之前，把这种咨询意见同各组织的建议一起提交这些组织的理事机构；

(b) 在其工作方案中侧重确定使用者的需要，特别是发展中国家使用者的需要；确定特别是同业务活动有关的领域，在这些领域，联合国系统一级尤其应有连贯一致的资料；于一年内制定一套有关发展活动的有意义的登记制度；

(c) 吸取联合国系统各主管机构、组织和机关的技术专长，汇编、增订和推广一般普通的索引词汇，并制订标准；

(d) 监测信息技术的发展，确保在联合国系统内以协调的方式有效地运用这些技术；

2. 强调在履行上面第1段所述的任务时，需要

^⑥ E/1982/85。

^⑦ 同上，附件。

使联合国系统的技术专家同资料的提供者和使用者有所联系，以确保国家一级的资料使用者能从联合国系统的资料系统获取最大的益处；

3. 又强调这种工作的费用不得超过向行政协调委员会提出的 1983 年的估计费用，并且将来从事这种性质的工作时应尽可能地要求成本效益，

4. 请行政协调委员会采取适当行动，确保继续

进行目前支持资料系统的协调活动，并且加强和调整这些活动以达上述目的；

5. 请行政协调委员会通过方案和协调委员会第二十三届会议向理事会 1983 年第二届常会提出关于本决议的执行情况的报告，以供审议。

1982 年 11 月 10 日

第 57 次全体会议

决 定

1982/181. 1984 年召开国际人口会议

理事会 1982 年 10 月 26 日第 53 次全体会议注意到 1984 年国际人口会议的秘书长按照理事会 1982 年 7 月 27 日第 1982/42 号决议所作的口头报告。⑥

1982/182. 扩充亚的斯亚贝巴非洲经济委员会的会议设施

理事会 1982 年 10 月 27 日第 54 次全体会议注意到秘书长按照理事会 1982 年 7 月 30 日第 1982/60 号决议编写的关于亚的斯亚贝巴非洲经济委员会的会议设施的充实问题的报告，⑦ 并决定将这份报告连同各国代表团在理事会 1982 年第二届常会第二期会议期间发表的意见，⑧ 提交大会第三十七届会议审议。

1982/183. 跨国公司委员会第九届会议的开会日期

理事会 1982 年 10 月 27 日第 54 次全体会议决定跨国公司委员会第九届会议于 1983 年 6 月 20 日至 29 日在联合国总部举行。

1982/184. 跨国公司委员会第九届会议的临时议程和文件

理事会 1982 年 10 月 27 日第 54 次全体会议决定

⑥ 参看 E/1982/SR.53。

⑦ E/1982/111。

⑧ 参看 E/1982/SR.54。

核可跨国公司委员会第九届会议的临时议程和文件如下：

1. 与跨国公司及其国际经济关系有关的最新发展

文件

跨国公司与世界发展第三次综合研究

2. 联合国跨国公司中心的活动：

(a) 关于联合国跨国公司中心的活动报告

文件

秘书长关于联合国跨国公司中心的活动报告

关于联合工作股与各区域委员会的活动报告

(b) 联合国跨国公司中心方案构成部分的资源分配情况

文件

关于联合国跨国公司中心方案构成部分资源分配情况的说明

3. 与跨国公司的定义有关的工作

文件

关于委员会特别会议的讨论情况的报

告

4. 跨国公司综合资料系统